1

ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᕐᓂᖅ ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᖏᓐᓂᕐᓗ - ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕆᐊᖅᓯᒪᓂᐅᔪᑦ ᐊᑭᓕᖅᓲᑕᐅᔪᓪᓗ

ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᕐᓂᖅ - ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓐᓇᐅᖅᑐᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᒃᑲᓐᓂᕈᑎᒃᓴᐅᔪᓂ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂ S.2(2) ᓄᓇᕗᒻᒥ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ ᑎᑎᕋᖅᑕᐅᓯᒪᓂᖓ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᓪᓗᓂ:

ᐊᐅᓚᑦᓯᔩᑦ - ᐃᓚᖓ 1 - ᐃᑲᕐᕋᕆᔭᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓇᐃᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ ᐊᑐᓐᖏᑦᑐᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑖᒃᑯᓄᓐᖓᖓᓐᖏᑦᑐᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᑕᐅᔪᓄᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒥᒃ.

ᐃᑲᕐᕋᕆᔭᐅᓂᐊᖅᑐᓄᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᑦ ᐊᑭᓕᖅᓲᑏᓪᓗ
ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᖅᑕᖃᓐᖏᑦᑐᖅ ᐱᖁᔭᕐᓂ ᐱᓐᖏᔾᔪᑎᒃᓴᕆᓇᔭᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᐅᔪᑦ ᐱᔭᕆᐊᖃᖅᑎᑦᓯᓂᕐᒥᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕈᓐᓃᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓂᒃ ᑐᓂᓯᓂᕐᒥᒃ ᐃᑲᕐᕋᓕᐊᖑᓯᒪᔪᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᓂᒃ. ᑕᒪᒃᑯᐊ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᑦ ᐱᔭᕆᐊᑭᑦᑑᓪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᖃᓄᐃᓕᐅᖅᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓕᒫᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔾᔪᑎᒃᓴᖏᓐᓂᒃ ᕿᑲᕈᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᑲᕈᑎᓄᑦ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᔾᔪᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᓲᖑᔪᓄᑦ (ᕿᑲᕐᓇᐅᑎᓪᓗᒍ) ᓄᖅᑲᖓᑲᐃᓐᓇᑎᓪᓗᒋᑦ ᕿᑲᕐᓇᓂ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔾᔪᑎᒃᓴᖏᓐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᓐᓄᒃ ᓇᖕᒥᓂᖅ ᐃᖕᒥᒨᖓᔪᓂᒃ ᕿᑲᕆᐊᖃᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᕆᔪᓐᓇᖅᑕᖏᓐᓄᑦ ᓲᕐᓗ ᖃᓂᒪᓂᕐᒧᑦ ᓄᖅᑲᖓᓂᖅ.

ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᖏᓐᓂᖅ – ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᓂᖓ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᔪᓕᒫᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒥᒃ ᑕᐃᔭᐅᓂᖃᓐᖏᑦᑐᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂ S.2(2) ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ ᑭᓯᐊᓂ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔪᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ.

ᐃᓚᖓ V1 S.50.(5) ᑖᒃᑯᓇᓂ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᓪᓗᓂ: ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᒋᔭᒥᓂ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᖓ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖅᑲᓇᐃᔮᒥᓂᒃ ᓄᖅᑲᖅᑎᑕᐅᑉᐸᑦ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖅᐳᖅ ᑖᒃᑯᓇᓐᖓᑦ ᐃᑲᕐᕋᖅᓯᐅᑎᖏᑎᒍᑦ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᖏᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᓪᓗᒋᑦ ᐃᑲᕐᕋᐃᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓂᕆᖃᑦᑕᓚᐅᖅᑕᖏᑦ ᒪᓕᓪᓗᒋᑦ.

____

14

2

ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᕐᓂᖅ ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᖏᓐᓂᕐᓗ - ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕆᐊᖅᓯᒪᓂᐅᔪᑦ ᐊᑭᓕᖅᓲᑕᐅᔪᓪᓗ

ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᑉ ᐊᖏᖃᑎᒌᒍᑏᑦ ᐊᖏᕈᑎᒋᓯᒪᔭᖏᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᔪᓐᓇᖅᐳᑦ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᓂᕐᒥᓄᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᒋᓂᐊᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᓂᖓᒍᑦ ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓯᒪᓗᓂ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᖓ ᑎᑎᕋᖅᑕᐅᓯᒪᓗᓂ ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓯᒪᓗᑎᒃ ᐃᑲᕐᕋᖅᓯᐅᑎᒋᖃᑦᑕᓂᐊᖅᑕᖏᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᖅ ᑖᒃᑯᓄᖓ ᐃᑲᕐᕋᖅᓯᐅᑎᖏᓐᓄᑦ ᐆᕙᑕᐃᒻ, ᐃᑲᕐᕋᓕᐊᕆᔭᕆᐊᓕᖓᑕ ᐅᖓᑖᓅᕈᑎᖓ, ᐅᑯᓂᖓ
ᒪᓕᒐᒃᓴᓕᐊᖑᓯᒪᔪᓂᒃ ᒪᓕᓪᓗᓂ:

• ᐃᑲᕐᕋᖅᓯᐅᑎᖓᒍᑦ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔾᔪᑎᖓ ᓇᓕᒧᒋᓗᓂᐅᒃ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᖓᑕ ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓯᒪᔪᒃᑯᑦ ᒥᑦᓯᑎᓐᓃᒋᐊᖃᓐᖏᑦᑐᖅ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔾᔪᑎᖓᑕ ᐃᑲᕐᕋᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᐅᓗᓂ.

• ᑲᑎᓪᓗᒋᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓵᖏᑦ ᐃᑲᕐᕋᖅᓯᐅᑎᒃᑯᑦ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓂᔭᐅᔪᑦ ᒥᑦᓯᑎᓐᓅᕈᓐᓇᖏᓐᓂᐅᔪᒥᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᒥ ᐃᓚᖓ 1-ᒥ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᔭᕆᐊᓕᒃ - ᐃᑲᕐᕋᐃᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓂᖏᑦ ᐃᓚᖃᕐᓗᓂ ᖄᖓᒍᑦ ᑖᒃᑯᓄᓐᖓᖓᔪᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᖓ 2-ᒥ - ᒥᑦᓯᑎᓐᓃᒋᐊᖃᓐᖏᑦᑐᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓵᖏᑦ ᐃᑲᕐᕋᒃᑯᑦ; ᐃᓚᖓ 3 - ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᖅᓯᐅᑦ ᕿᑲᕈᓐᓇᐅᑎᖓ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᒍᑎᖓ; ᐃᓚᖓ 4 - ᕿᑲᕐᓇᕐᓂ ᕿᑲᕐᓂᖏᓐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓚᖓ 6 S.46(1) - ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔾᔪᑎᖏᑕ ᓇᓕᖅᑲᖏᑦ.

• ᒪᓕᒃᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᐱᑕᖃᖅᐸᑦ ᑖᒃᑯᓄᓂᖓ ᓄᖅᑲᖓᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᓐᖏᑦᑐᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᖅᑐᑦ ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑏᑦ ᖄᖓᒍᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖁᔭᐅᓂᖏᑦ, (ᖄᖓᒍᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓂᕆᔭᕆᐊᓕᖏᑕ ᐊᖏᕈᓕᐊᕆᐊᓂᒃᓯᒪᔪᒃᑯᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᒋᓂᐊᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᖏᖃᑎᒌᒍᑎᓂ), ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎ ᐊᑭᓕᖅᓱᐃᔭᕆᐊᖃᖅᐳᖅ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᒥᓂᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓂᖓᓄᑦ ᖄᖓᒍᑦ ᐃᑲᕐᕋᖏᑕ. ᐊᔪᕐᓇᖏᓐᓂᓕᒫᖓᒍᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐃᑲᕐᕋᐃᑦ ᐆᕙᑕᐃᖑᓂᐊᖅᑐᑦ, ᐃᑲᕐᕋᓕᐊᕆᔭᕆᐊᓕᖓᑕ ᐅᖓᑖᓅᕈᑎᖓ, ᐊᒻᒪᓗ ᑕᐃᒪᐃᒻᒪᑦ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔭᕆᐊᖃᕐᓂᐊᖅᐳᖅ (1.5) ᖄᖓᒍᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᑉ ᐃᑲᕐᕋᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᖏᑦ
ᓇᓕᒧᒋᓗᓂᒋᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑏᑦ ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓯᒪᔪᒃᑯᑦ ᐊᑭᓕᖅᓱᖅᑕᐅᔾᔪᑎᖏᓐᓂ.

• ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᐅᔪᖅ ᐱᔭᕆᐊᖃᖅᑎᑕᐅᕗᖅ ᑖᒃᑯᑎᒎᓇ ᐃᓚᖓ 6 S.46(1) ᐱᖁᔭᓂ ᑎᑎᕋᕐᓗᓂ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔾᔪᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐋᖅᑭᐅᒪᑦᓯᓗᓂ ᖃᐅᑕᒫᑦ ᐃᑲᕐᕋᓂ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓂᕆᔭᖏᓐᓂ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᖃᕐᓂᐊᖅᐸᑦ ᑕᕝᕘᓇ ᐊᐅᓚᑕᒥᓂᒃ.

____

ᑐᒃᓯᒋᐊᒃᑲᓂᕐᕕᒃᓴᖅ: ᑖᓐᓇ ᒪᓕᒋᐊᓕᖕᓄᑦ ᐊᑐᐊᖅᓯᔾᔪᑎᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ

LABOUR STANDARDS COMPLIANCE OFFICE ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᕕᒃᓴᖅ,
BOX 1000, STN 590 ᑕᑯᒋᐊᕐᓗᒋᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ ᐊᑐᐊᖅᓯᔾᔪᑎᒃᓴᓄᑦ

IQALUIT, NUNAVUT XOA OHO ᐱᖁᔭᑦ, ᐊᐅᓚᑦᓯᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐋᖅᑭᒋᐊᕈᑎᒋᔭᐅᓯᒪᔪᓂᒃ.

ᐅᖄᓚᐅᑖ: 1-867-975-7293 ᐊᑭᖃᓐᖏᑦᑐᖅ: 1- 877-806-8402

ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: 1-867-975-7294